



# N°701

COMMISSION  
TOUS LES LIEUX D AFFECTATION

<b>DA</b>	Forfremmelser - Driftsbevillingerne Regnskabsåret 1991 lønklasser: A/4, A/6, LA/4 og LA/6 .....	3
<b>DE</b>	Beförderungen - Verwaltungsmittel Haushaltsjahr 1991 : Besoldungsgruppen A/4, A/6, LA/4 und LA/6 .....	3
<b>EL</b>	Προαγωγές - Πιστώσεις λειτουργίας Οικονομικό έτος 1991 · βαθμούς A/4, A/6, LA/4 και LA/6 .....	4
<b>EN</b>	Promotions - Administrative Appropriations Financial Year 1991: grades A/4, A/6, LA/4 and LA/6 .....	4
<b>ES</b>	Promociones - Créditos de funcionamiento Ejercicio 1991 : grados A/4, A/6, LA/4 y LA/6 .....	5
<b>FR</b>	Promotions - Crédits de fonctionnement Exercice 1991 : grades A/4, A/6, LA/4 et LA/6 .....	5
<b>IT</b>	Promozioni - Stanziamenti di funzionamento Esercizio 1991 : gradi A/4, A/6, LA/4 e LA/6 .....	6
<b>NL</b>	Bevorderingen - Huishoudelijke kredieten Begroting 1991 : rangen A/4, A/6, LA/4 en LA/6 .....	6
<b>PO</b>	Promoções - Dotações para funcionamento Exercício financeiro de 1991 : graus A/4, A/6, LA/4 e LA/6 .....	7

## Forfremmelser - Driftsbevillingerne Regnskabsåret 1991

Det meddeles herved, at ansættelsesmyndigheden under hensyntagen til listerne over de tjenestemænd, der i kraft af deres fortjeneste anses for at kunne komme i betragtning med henblik på forfremmelse (se Meddelelser fra administrationen knr.699 af 18.11.1991) har besluttet at forfremme de i det følgende anførte tjenestemænd til lønklasser A/4, A/6, LA/4 og LA/6.

Forfremmelserne får virkning pr. 1. januar 1991 under forbehold af, at de pågældende tjenestemænd på den givne dato opfylder vedtægtens anciennitetsbetingelser for forfremmelse.

I modsat fald får forfremmelserne virkning fra den dato, hvor tjenestemændene har opnået den fornødne vedtægtsmæssige anciennitet.

## Beförderungen - Verwaltungsmittel Haushaltsjahr 1991

Dem Personal wird mitgeteilt, dass die Anstellungsbehörde, gestützt auf die Verzeichnisse derjenigen Beamten, die auf Grund ihrer Verdienste für eine Beförderung in Frage kommen (siehe Verwaltungsmittelungen Nr.699 v.

18.11.1991) für 1991 die Beförderung nach den Besoldungsgruppen A/4, A/6, LA/4 und LA/6, der nachstehend aufgeführten Beamten beschlossen hat.

Diese Beförderungen werden ab 1. Januar 1991 wirksam, vorausgesetzt, dass die betreffenden Beamten zu diesem Zeitpunkt die statutären Bedingungen hinsichtlich des für eine Beförderung erforderlichen Dienstalters erfüllen.

Ist diese Voraussetzung nicht erfüllt, werden die Beförderungen zu dem Zeitpunkt wirksam, zu dem die Beamten das laut Statut erforderliche Dienstalter erreicht haben.

## **Προαγωγές - Πιστώσεις λειτουργίας Οικονομικό έτος 1991**

Γνωστοποιείται στο προσωπικό ότι η αρμόδια για τους διορισμούς Αρχή, λαμβάνοντας υπόψη τον πίνακα των πλέον ικανών προς προαγωγή υπαλλήλων (βλ. ΙΑ αριθ. 699 της 18.11.1991), αποφάσισε να προαγάγει στους βαθμούς Α/4, Α/6, LA/4 και LA/6 για το 1991 τους υπαλλήλους των οποίων τα ονόματα αναφέρονται κατωτέρω.

Οι προαγωγές αυτές αρχίζουν να ισχύουν από 1ης Ιανουαρίου 1991 υπο την προϋπόθεση ότι οι υπάλληλοι θα πληρούν κατά την ημερομηνία αυτή τις προϋποθέσεις που προβλέπονται από τον κανονισμό υπηρεσιακής καταστάσεως των υπαλλήλων.

Σε αντίθετη περίπτωση, οι προαγωγές θα αρχίσουν να ισχύουν από την ημερομηνία κατά την οποία οι υπάλληλοι θα έχουν αποκτήσει την απαιτούμενη από τον κανονισμό αρχαιότητα.

## **Promotions - Administrative Appropriations Financial Year 1991**

Members of the staff are informed that, on the lists of officials considered most suitable for promotion (see "Administrative Notices" No.699 dated 18.11.1991), the Appointing Authority has decided to promote for 1991 the following officials to the grades A/4, A/6, LA/4 and LA/6.

These promotions take effect as of 1 January 1991 provided that on this date the officials concerned fulfill the statutory conditions of seniority required for promotion.

Otherwise they take effect on the date on which officials acquire the necessary statutory seniority.

## **Promociones - Créditos de funcionamiento Ejercicio 1991**

Se pone en conocimiento del personal que la autoridad facultada para proceder a los nombramientos, vistas las listas de funcionarios considerados los más merecedores para obtener una promoción (cf. Informaciones administrativas n° 699 de 18.11.1991) ha decidido promover a los grados A/4, A/6, LA/4 y LA/6 para 1991 los funcionarios que se relacionan a continuación.

Estas promociones surtirán efecto desde el 1° de enero 1991 siempre que los funcionarios referidos cumplan en esta fecha las condiciones estatutarias de antigüedad requeridas para ser promovidos.

En el caso contrario, las promociones surtirán efecto en la fecha en que los funcionarios hayan alcanzado la antigüedad estatutaria requerida.

## **Promotions - Crédits de fonctionnement Exercice 1991**

Il est porté à la connaissance du personnel que l'Autorité investie du pouvoir de nomination, vu les listes des fonctionnaires jugés les plus méritants pour obtenir (une promotion (cf. Informations administratives n° 699 du 18.11.1991), a décidé de promouvoir vers les grades A/4, A/6, LA/4 et LA/6 pour 1991 les fonctionnaires ci-après.

Ces promotions prendront effet au 1er janvier 1991 sous réserve que les fonctionnaires concernés remplissent à cette date les conditions statutaires d'ancienneté requises pour être promus.

Dans le cas contraire, les promotions prendront effet à la date à laquelle les fonctionnaires auront atteint l'ancienneté statutaire requise.

---

**IT**

---

## **Promozioni - Stanziamenti di funzionamento Esercizio 1991**

Si comunica al personale che l'Autorità che ha il potere di nomina, visti gli elenchi dei funzionari ritenuti più meritevoli di ottenere una promozione (cfr. "Informazioni amministrative" n.699 del 18.11.1991), ha deciso di promuovere ai gradi A/4, A/6, LA/4 e LA/6, i funzionari il cui nominativo figura nell'elenco che segue.

Le promozioni hanno effetto dall'1.1.1991 con la riserva che a tale data i suddetti funzionari posseggano i requisiti di anzianità previsti dallo statuto per la promozione.

Nel caso contrario, le promozioni avranno effetto alla data in cui i funzionari avranno raggiunto l'anzianità statutaria richiesta.

---

**NL**

---

## **Bevorderingen - Huishoudelijke kredieten Begroting 1991**

Het tot aanstelling bevoegde gezag heeft, gelet op de lijsten van ambtenaren die op grond van hun verdiensten het meest voor bevordering in aanmerking komen (zie Mededelingen van de administratie nr.699 van 18.11.1991) besloten, onderstaande ambtenaren te bevorderen naar de rangen A/4, A/6, LA/4 en LA/6.

Deze bevorderingen worden van kracht op 1 januari 1991 voor zover de betrokken ambtenaren op die datum de volgens het Statuut voor bevordering vereiste anciënniteit bezitten.

Wanneer zulks niet het geval is, gaat de bevordering in op de datum waarop de betrokkenen deze anciënniteit bereikt hebben.

## **Promoções - Dotações para funcionamento Exercício financeiro de 1991**

Leva-se ao conhecimento do pessoal que a Entidade Competente para Proceder a Nomeações, tendo em conta as listas dos funcionários considerados com mais mérito para obterem uma promoção (cf. "Informações Administrativas" nº699 de 18.11.1991) decidiu promover aos graus A/4, A/6, LA/4 e LA/6 para 1991, os funcionários a seguir indicados.

Essas promoções produzem efeitos em 1 de Janeiro de 1991, sob reserva de os funcionários em causa preencherem nessa data as condições estatutárias de antiguidade requeridas para serem promovidos.

No caso contrário, as promoções produzirão efeitos na data em que os funcionários tiverem atingido a antiguidade estatutária requerida.

## Liste des fonctionnaires de grade A/5 promus au grade A/4 - Exercice 1991

AITKEN Ross  
ALBUQUERQUE Ruth  
ALESSI Ugo  
ANGERER Hubertus  
BACCHIELI Paolo  
BENYON Frank  
BOIDIN Jean-Claude  
BOURGÈS-MAUNOURY Michel  
BRIET Lodewijk  
BROOK Charles  
CASTRINAKIS Emmanuel  
CHRISTOPOULOS Stylianos  
COEFFARD Jacqueline  
CONDON Richard  
DE CONINCK Michel  
DE VULPILLIERES Gabriel  
DELLA MONICA Sabato  
EHBETS Klaas  
FEE Derek  
FRANCOIS Pol  
GALLAGHER Patrick  
GARNIER Carole  
GERARDI Dino  
GOLDEN Thomas  
GOUVRAS Georgios  
GROENENDAAL Jan J.  
JOUANJEAN Hervé  
KARAMITSOS Fotis  
LAUWRENCE David  
LEENDERS Roger  
LERBS Joern  
LIGER Benoît  
LOEVENGREEN Johan  
LUND Jens  
MAGNUS Alexander  
MARTIN Geoffrey  
MARTINEAU Gabriel

MAWSON Tim  
MC GLUE Rob. David  
MC KENNA Rory  
MEIER Rolf  
MICHAUX Jacques  
MIREL Pierre  
MIRISSET Alain  
MOSCA Francesca  
MOTTARD Guy  
MULLER Anne  
MURTAGH John A.  
NAPOLI Giuseppe  
NEWSON Brian  
NIESSEN Bernd  
NIEVO Giangaleazzo  
NOEL Barbara  
PAGANINI Gian Piero  
PARSY Paul  
PASCA-RAYMONDO Michele  
PERETTI Michel  
PERILLE Jean-Michel  
POULSEN Esben  
PRATOLA Luigi  
RAKOVSKY Claude  
REINDERS Frank  
ROHART Ronny  
ROZET Gérard  
SCHARF Hartmut  
SIMEON Michel  
STAVAUX Michel  
STEWART Alistair  
THIELMANN Edgar  
TILMANS M. Madeleine  
VERSTRAETE Jan  
VIBERG Jens  
WAUTREQUIN Eva  
ZAHLEN Gérard

## Liste des fonctionnaires de grade A/7 promus au grade A/6 - Exercice 1991

ALEXAKIS George  
ARRION Michel  
BARFOD Mikael  
BERBERS Katrien  
BROGARD Michel  
BROICHHAGEN Franz  
CALLEJA CRESPO Daniel  
CALOGHIROU John  
CAMPOLI Franco  
CARBAJO MONJE Manuel  
CARDOSO Fernando  
CASTRO FREIRE Antonio  
CERRATO Sandro  
CHATZIDOUKAKIS Efstratios  
COLLOVALD Jean-Claude  
COMMEAU-YANNOUSSIS Nina  
CONTINOLO Donato  
COURADES Jean-Michel  
COURSIN Maryvonne  
COZIGOU Gwenole  
CROSS David  
DARGNIES Cécile  
DE FILIPPI Francesco  
DE JONCHEERE Nicolaas  
DEIMEZIS Nikitas  
DEMPSEY Anthony  
DEPIESSE Danielle  
DERIAT Olivier  
DEZEURE Freddy  
DORONZO Antonio  
DUJARDIN Claude  
DURAO Luis  
DUYNHOUWER Johannes  
EICH Carlo  
FERAL Roland  
FERNANDEZ MARISCAL Cruz  
FIGUEIRA Maria  
FRASER Colin  
GATTI John

HALLER-BLOCK Ute  
HEIKENS Geert  
HOORENS Jan  
JANSSENS Jan  
JONES Christopher  
KEEGAN Sarindra  
KIRSCHBAUM Christiane  
LAHOUE Maria  
LANE Roland  
LANGLAIS Michel  
LEANDRO José  
LENTSCHAT Jean-Marie  
LIBENS André  
LIZCANO COLET Ricardo  
LOMMEL André  
LONGO Aldo  
MADERO VILLAREJO Cecilio  
MALONE John  
MARCHAL Xavier  
MARTIN PRADA Gustavo  
MARTIN Hervé  
MAS PONS Leandro  
MC GOVERN Thomas  
MERLADET MAZZORA José  
MESQUITA DA CUNHA Miguel  
MESTRE SANCHIS Leandre  
MOSELMANS Herman  
NALE Gino  
OLEKSI Henri  
ORTMANN Erika  
OSTERBY Henrik  
PASSADEOS Panayiotis  
PATAKIA Maria  
PELLEGRINI Geneviève  
PONCELET Jean-Marc  
PRESA Silvano  
PROSSLINER Kurt  
REICHL Georg  
REMITTS Paul



**Liste des fonctionnaires de grade A/7 promus au grade A/6 -  
Exercice 1991 (suite)**

REYNOLDS Bernard  
ROMAN Jacques  
SCHMEHR Hans-Juergen  
SCHWEMMLE Rainer  
SENAN LLARENA Rafael  
SGARBOSSA Lucia  
SOULIER OLIVEIRA SA Jacqueline  
STOODLEY Jonathan  
SWETENHAM Richard  
TISON Elisabeth  
TONNET Alain  
TOUSSEYN Monique  
VAN BEEK Michel  
VAN DER WEE Dominique  
VAN HELDEN Bastiaan  
VANHEUKELLEN Marc  
VERSCHRAEGEN Michel  
VICENTE VILA Patricia  
VIGIER Pierre  
VITIELLO Luigi  
VLANDAS Sylvie  
WATFORD Janet  
WOLF Michel  
ZELLER Joachim  
ZINK Richard

## Liste des fonctionnaires de grade LA/5 promus au grade LA/4 - Exercice 1991

AMMUNDSEN Peter	KRAFFT Juergen
ARIDJIS Stassa	LEVANO Gérard
BANKI Marian	LOUGHEED Kevin
BREUER Ruth	MANARA Augusto
CHABAS-BERGON José	MANZO Carla
CHARRIERE Roland	MIGNANO Teresa
COLLEDGE Gillian	MUNKHOLM Jaén
COLPAERT Luc	NEYROZ Piergiorgio
DESSY Annie	PENNA-GARIB Luciana
DUBINI Marisa	PERGOLA Miep
ENDENBURG Wouter	RASMUSSEN Herman
FLEET Renate	ROMANIEW-DEJONG Marie-Thérèse
GEORGIADOU Irène	SERVANCKX Paul
GRATIER Philippe	SINDE Vitor
GROSZ Veronika	SORENSEN Erika
GÜNTHER Brigitte	SWALEF Harry
HANAY-PENDL Brigitte	VALENTINI Erwin
HANIOTAKIS Georgios	VESTRI Flora
KENDREW Philip	WARREYN Jan

## Liste des fonctionnaires de grade LA/7 promus au grade LA/6 - Exercice 1991

AGUIAR E COSTA Maria	MATTHIAS Annette
BENITEZ Antonio	MIKKELSEN Anne-Grethe
BERZOSA Esther	MONTEIRO Luisa
BONET HERAS Josep	MORTENSEN Erik
BOYD Andrea	NEHL Karian
CHAINEDY Linda	OBERWOERDER-JUNG Ulrike
CHAMPNEY Karina	PAIS AMARAL Ana
CLAUSEN John	PICCOLO Sergio
CUNHA REIS FORTUNATO DE ALMEIDA M.	PLUMARIS Vassilios
DE POTTER Véronique	POULSEN Henning
DE SANTANA CORREIA Joao	REGH Raymond
DEL MAZO DE UNAMUNO Fernando	RITS Nicole
DIMOU Alexis	SAJONZ Christoph
ELSTON Pedro	SANCHEZ BALLESTEROS Catalina
FREIRE CARDOSO DE MIRA Maria T.	SEBASTIAN GIL Clara
GARCIA RIOS Araceli	STUTH Dorothee
GONZALEZ GAYOSO Maria-José	TAES Andreas
GONZALEZ Victor	TAGALAKI Despina
GRÜN WALDT Andrea	VASSILA-SOUYOUL Erica
HALSKOV Erik	VENTOURAS Haralabos
HUGUET Xavier	VIZCARRA Julio
KOLOUNTZIOS Nicolas	ZANELLA Maurizio
KRISTOFFERSEN Soren	

## Intern udvælgelsesprøve KOM/C/2/90 - Resultater

I "ledige stillinger" nr. 8 af 18.01.1991 blev det meddelt, at der vil blive afholdt en intern udvælgelsesprøve for stillingsgruppe D mod atillingsgruppe C under betegnelsen KOM/C/2/90 (kontormedhjælper eller maskinskriver).

Resultaterne var følgende :

	I alt	M	F
- antal ansøgere :	199	156	43
- ansøgere, der fik adgang til den skriftlige prøve :	177	144	33
- ansøgere, der var til stede ved den skriftlige prøve :	170	138	32
- ansøgere, der fik adgang til den mundtlige prøve :	42	36	6
- antal beståede ansøgere :	28	23	5

### LISTE OVER EGNEDE ANSØGERE

AGRIDOPOULOS Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNORI Pierluigi  
BRUYLANDT Danielle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADO Roger

DIAMANTIONO Abel  
DUCOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPE Jean-Philippe  
TOULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume

## Allgemeines Auswahlverfahren KOM/C/2/90 - Ergebnisse

In der Hausmitteilung "Steilenausschreibungen" Nr. 8 vom 18.01.1991 wurde die Durchführung eines internen Auswahlverfahrens für den Wechsel von der Laufbahngruppe D in die Laufbahngruppe C unter der Kennziffer KOM/C/2/90 (Büroassistenten und Verwaltungsassistenten) bekanntgegeben.

Hier die wichtigsten statistischen Angaben zu diesem Auswahlverfahren :

	Insges.	m	w
- Zahl der Bewerber	: 199	156	43
- zur schriftlichen Prüfung zugelassene Bewerber	: 177	144	33
- bei der schriftlichen Prüfung anwesende Bewerber	: 170	138	32
- zur mündlichen Prüfung zugelassene Bewerber	: 42	36	6
- Zahl der Bewerber, die die Prüfungen bestanden haben	: 28	23	5

### EIGNUNGSLISTE

AGRIDOPDULOS Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNORI Pierluigi  
BRUYLANDT Daniëlle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADO Roger

DIAMANTIONO Abel  
DUCOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPE Jean-Philippe  
TOULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume

## Γενικός διαγωνισμός COM/C/2/90 - Αποτελέσματα

Στην εσωτερική ανακοίνωση αρ. 8 της 18.01.91, δημοσιεύθηκε η προκήρυξη εσωτερικού διαγωνισμού με εξετάσεις, για μετάβαση από την κατηγορία D στην κατηγορία C, με στοιχεία COM/C/2/90, για την κατάρτιση πίνακα προσλήψεων αναπληρωτών υπαλλήλων γραφείου ή δακτυλογράφων (βαθμολογική εξέλιξη C5/C4).

Τα σχετικά με το διαγωνισμό αυτό στατιστικά στοιχεία είναι τα ακόλουθα :

	Σύνολο	A	Γ
- αριθμός υποψηφίων :	199	156	43
- υποψήφιοι που έγιναν δεκτοί στις γραπτές εξετάσεις :	177	144	33
- υποψήφιοι παρόντες στις γραπτές εξετάσεις :	170	138	32
- υποψήφιοι που έγιναν δεκτοί στην προφορική εξέταση :	42	36	6
- επιτυχόντες :	28	23	5

### ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΠΙΤΥΧΟΝΤΩΝ

AGRIDOPOULOS Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNORI Pierluigi  
BRUYLANDT Danielle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADO Roger

DIAMANTIONO Abel  
DUCOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPE Jean-Philippe  
TQULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume

## Internal competition COM/C/2/90 - Results

An internal competition COM/C/2/90 for the transfer of officials from category D to category C (clerical assistants or typists) was advertised in the "Vacant Posts" leaflet no. 8 dated 18.01.1991.

The results are as follows :

	Total	M	F
- number of candidates	: 199	156	43
- admitted to written test	: 177	144	33
- present at written test	: 170	138	32
- admitted to oral test	: 42	36	6
- number of successful candidates	: 28	23	5

### LIST OF SUITABLE CANDIDATES

AGRIDPOULOS Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNORI Pierluigi  
BRUYLANDT Danielle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADO Roger

DIAMANTIONO Abel  
DUCOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPE Jean-Philippe  
TOULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume

## Concurso interno COM/C/2/90 - Resultados

En el anuncio "Concursos" n° 8 INT. del tó.01.1991, se anunció la organización de un concurso interno de paso de la categoría D a la categoría C con la referencia COM/C/2/90 (oficiales adjuntos o mecanógrafos).

Los datos estadísticos relativos a esta oposición son los siguientes :

	Total	H	M
- número de concursantes :	199	156	43
- concursantes admitidos a las pruebas escritas :	177	144	33
- concursantes presentes en las pruebas escritas :	170	138	32
- concursantes admitidos a la prueba oral :	42	36	6
- aprobados :	28	23	5

### LISTA DE APTITUD

AGRIDOPOULOS Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNDRI Pierluigi  
BRUYLANDT Danielle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADO Roger

DIAMANTIONO Abel  
DUCOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPE Jean-Philippe  
TOULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume



## Concours interne COM/C/2/90 - Résultats

Dans l'annonce "Concours" n° 8 INT. du 18.01.1991 avait été annoncée l'organisation d'un concours interne de passage de la catégorie D à la catégorie C sous la référence COM/C/2/90 (commis adjoints ou dactylographes).

Les données statistiques afférentes à ce concours se présentent comme suit:

	Total	H	F
- nombre de candidats :	199	156	43
- candidats admis à l'épreuve écrite :	177	144	33
- candidats présents à l'épreuve écrite :	170	138	32
- candidats admis à l'épreuve orale :	42	36	6
- nombre de lauréats :	28	23	5

### LISTE D'APTITUDE

AGRIDOPOULOS Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNORI Pierluigi  
BRUYLANDT Danielle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADO Roger

DIAMANTIONO Abel  
DUCOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPE Jean-Philippe  
TOULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume

## Concorso interno COM/C/2/90 - Risultati

Nell'avviso "CONCORSI" n° 8 INT. del 18.01.1991 è stato pubblicato l'annuncio del concorso interno COM/C/2/90 per il passaggio dalla categoria D alla categoria C (commessi aggiunti o dattilografi)

I dati statistici relativi a detto concorso sono i seguenti:

	Totale	M	F
- candidati iscritti al concorso	: 199	156	43
- candidati ammessi alle prove scritte	: 177	144	33
- candidati presenti alle prove scritte	: 170	138	32
- candidati ammessi alla prova orale	: 42	36	6
- idonei	: 28	23	5

### ELENCO DEGLI IDONEI

AGRIDOPoulos Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNORI Pierluigi  
BRUYLANDT Danielle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADO Roger

DIAMANTONIO Abel  
DUCOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPÉ Jean-Philippe  
TOULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume

## Intern vergelijkend onderzoek COM/C/2/90 - Resultaten

In de Interne bekendmaking van "Openstaande betrekkingen" nr. 8 van 18.01.1991 werd onder nr. COM/C/2/90 een intern vergelijkend onderzoek aangekondigd voor de overgang van categorie D naar categorie C (hulpbeamte of typist).

Dit onderzoek heeft de volgende resultaten opgeleverd ;

	Totaal	M	V
- aantal sollicitanten	: 199	156	43
- toegelaten tot het schriftelijk examen	: 177	144	33
- aanwezig op het schriftelijk examen	: 170	138	32
- toegelaten tot het mondeling examen	: 42	36	6
- geslaagd	: 28	23	5

### LIJST VAN GESCHIKTE KANDIDATEN

AGRIDPOULOS Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNORI Pierluigi  
BRUYLANDT Danielle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADO Roger

DIAMANTIONO Abel  
DUCOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPE Jean-Philippe  
TOULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume

## Concurso interno COM/C/2/90 - Resultados

No Anúncio interno "Concursos" n° 8 de 18.01.1991, foi anunciada a organização de um concurso interno de passagem da categoria D para a categoria C (escriturários adjuntos ou dactilógrafos).

Os dados estatísticos relativos a este concurso são os seguintes :

	Total	H	M
- número de candidatos	: 199	156	43
- candidatos admitidos à prova escrita	: 177	144	33
- candidatos presentes à prova escrita	: 170	138	32
- candidatos admitidos à prova oral	: 42	36	6
- aprovados	: 28	23	5

### LISTA DOS APROVADOS

AGRIDOPoulos Constantin  
AQUILINO Ignazio  
BASTIN André  
BERNARD Guy  
BERNARD Marianne  
BIANCO Giovanni  
BIESEMANS Bertrand  
BRUNORI Pierluigi  
BRUYLANDT Danielle  
CARAMANICO Donato  
D'ANGELO Giuseppe  
DE BORTOLI François  
DE GROODT Louis  
DELGADD Roger

DIAMANTIONO Abel  
DUOFFRE Christian  
HAMMOUDI Roger  
MASSART Marie-Thérèse  
MCCONNELL Ian  
MONCADA Rosario  
MOTTE Raymonde  
PIOT Yvonne  
SEFTON Michael  
STEINFORT Roland  
TEMPE Jean-Philippe  
TOULOUPIDIS Christos  
UGUCCIONI Bruno  
VAN DE RIET Guillaume